

Виходить у Львові щодня (крім неділь і гр. свят.) о 5-ій годині по полудні.

Редакція і Адміністрація: ул. Чарнецького ч. 13.

Письма приймають ся лиш франковані.

Рукописи звертають ся лиш на окреме жаданя і за вложенем оплати поштової.

Рекламації незапечатані вільні від оплати поштової.

НАРОДНА ЧАСОПИСЬ

Додаток до „Газети Львівської“.

Передплата у Львові в агенції днівників пасажа Гавемана ч. 9 і в ц. к. Староствах на провінції:

на цілий рік К 4-80
на пів року „ 2-40
на чверть року „ 1-20
місячно . . . „ —40

Поодинокое число 2 с.
З поштовою пересилкою:

на цілий рік К 10-80
на пів року „ 5-40
на чверть року „ 2-70
місячно . . . „ —90

Поодинокое число 6 с.

Вісті політичні.

(З угорської палати послів. — Про замах на кн. Голіцину. — Новий заколот в Америці або не-зависимість Панами.)

На вчерашнім засіданню угорської палати послів ухвалено по довшій дискусії внесення віцепрезидента Давієля, приймаючи до відомости резимнацію Апонія і висказуючи ему признане за діяльність на становищі президента палати. Всі інші внесення відхилено.

Відтак серед загальної уваги розпочав президент кабінету Тіша свою програмову бесіду. Коли сказав, що нарід не хоче нарушити гармонії межі короною а народом з причини жадань військових, опозиція почала страшно перещати, перериваючи бесідникови всілякими окликами. Тоді президент міністрів відозвав ся гримким голосом: Можете мене криками заглушити, але правди не заглушите. Чим голосніше кричите, тим більше признаєте, що ваша правда опирає ся на слабих основах. — Коли посол Барта сказав: Було би то найбільшою сатисфакцією для Угорщини, коли би президента міністрів Кербера прогнано — висказав Тіша своє сожальне, що такий посол як

Барта може так говорити. А що сказав би Барта, як би так якийсь австрійський посол говорив у віденському парламенті о прогнанню угорського президента міністрів. Такі відзиви ані не виходять на добре самій справі, ані не годять ся з повагою палати. В своїй бесіді програмовій зазначив Тіша важність виховання військового, конечність піднесення розвою міст, іменно же Будапешту, регуляцію платні урядників всіх категорій, залагодження предложень угодних і т. д. Наконєць завзив всіх до мира, угоди та до участі в заведенню нормальних відносин парламентарних, а бесіду свою закінчив словами: Мимо ріжниць політичних, які нас ділять, коли би колись знову вибухли тут роздори, то шануймо ся взаємно, памятаймо навіть в хвили злести, що ми всі Мадяри. На то відозвав ся Уґрон: То говорив вже старий! Ліпше памятайте о тим у Відні, а не тут! — Тіша: Я умію й у Відні бути бодай так добрим Мадяром як Уґрон. — Бельогі до Уґрона: Тіша не пише статей до віденського Vaterland-y. — Тіша відповідаючи ще раз сказав: Наші виборці прислали нас тут для скріплення конституції а не для її захитання. Коли о що вас прошу, то не прошу для правительства, але для краю. По промові посла Барти в справі особистій засіданє закрито, а слідує назначено на нині.

Про замах на тифліського генерал-губернатора кн. Голіцину наслідні нові вісті. З Петербурга доносять, що Вірмени, котрі напали були на кн. Голіцину, були вислані резолюційним вірменським комітетом і мали приказ вхопити князя живцем та завести его до тайної кривки, щоби відтак зажадати за него великого окупу. В Берліні знов одержали вість, що тих Вірмен ані не убито ані доси не зловлено. Люди, котрих козаки і поліція постріляли на дорозі, знайшли ся там случайно і не мали нічого спільного з замахом. Говорять також, що правління кн. Голіцина на Кавказі стало вже таке, що годі видержати і всі прстив него бунтують ся. Недавно тому студенти в Тифлісі подерли публично портрет Голіцина.

В середній Америці зробив ся якийсь заколот, про котрий ще мало доси звісно, але в котрим, як здає ся, Сполучені Держави північної Америки мають свою руку. Панама проголосила ся незалежною і вислала письмо до правительства Сполучених Держав, щоби они признали незалежність нової держави. Вашингтонське правительство не відповіло доси на се письмо, бо — як кажуть — не знає, що стало ся і хто обняв правительство в новій республіці та серед яких обставин. — Заколот, який зробив ся в середній Америці, представляє ся так: Після вістий з Нікараґви, хоче ся

14)

ЗЕЛЕНИЙ КРАЙ.

(З англійського — Андр. Мерріґо).

(Дальше).

По тих вступних питаннях про Родіого, кинув свьященик кілька слів про горяче літо, якого можна надіяти ся, про засіви і вигляди на урожай, а вкінці відозвав ся:

— Тоні, того вечера, коли твій отець складав у мене присягу, сказав ти до мене кілька слів, котрі відтак мене вразили. Ти говорив про вінчанє і любов, сину. Я всьо затямив собі і всьо то ще тепер чую. Чи ти знаєш, хлопче, що за тою дівчиною береш дуже багате віно? Я хотів би про се поговорити з тобою кілька слів. Коли чоловік когось з щирого серця любить, то старає ся показатись ему з найліпшої сторони і то уважаю цілком природним. Отже я бажав би, аби ти спробовав ту твою найліпшу сторону задержати на все! Коли кого любить ся, то найбільшу радість має ся з того тій улюбленій особі давати перше місце у всіх річах і жертвувати їй найліпшу часть власного життя. Постанови собі, що то, що ти тепер уважаєш приемністю, буде у тебе правилом і нехай жінка, яку ти любиш, буде у тебе все першою. То охоронить тебе від неодного гріха і від неодної журби, бо гріх і журба ростуть на однім дереві, як о тим кожний чоловік може з гіркого досвіду перекопати ся. — Ще одно, заки дам тобі мое благо-

словеніє і заки щиро вискажу всьо, що мені на серці лежить. Коли би справді вскорі мав надійти час, в котрим ти вступиш в повне життя мужчини, в житє, до якого можеш дістатися лишє при помочи святаго благословенія церкви, то прошу тебе, не роби того кроку легкодушно і без думки. Старай ся, аби в хвили, коли ти з якою невинною, хорошою дівчиною станеш перед престолом, було твоє серце так само чисте і невинне, як хочеш і уявляєш собі невинною єї саму. Не ставай з обманьством і тяжким гріхом на совісти перед твоїм сотворителем. Не важ ся брати на совість мужа і будучого вітця тяжкої одвічальности та принести жені і твоїм пізнішим дітям брехню і обманьство як наслідство.

— Отче, отче! — молодець торгав свьященика легко за рясу; але той освободив ся і обернув ся, аби видійти.

— Розваж собі то всьо добре, сину, а коли схочеш поговорити зі мною, то найдеш мене нині вечером в каплиці, де сновідаю.

Коли Мурфі відважив ся виглянути в своєї кривки, не було вже на подвіри ні свьященика ні Тоніґо.

— Цікавий я знати, що міг хотіти свьященик від Тоніґо? Але тільки лиш кажу, коли Господь Бог буде для нас ласкавий і завтра відбуде ся весіле без перепон, то цілий тиждень не скажу ні одної брехні! Взагалі я чую тепер, який я вже старий. Ні, Роді, ти вже багате не такий як давніше; ба, але бо й голова не аби як мусить працювати, аби тільки всіляких викрутів повидумувати. Але тепер, коли та ціла історія скінчить ся і коли

я вже з О'Коннолем обчислю ся, відпичну собі трохи. Але тоді треба буде знов видумати щось незвичайного.

Тоні вернув аж пізно в ночи до дому і сейчас поклав ся спати. Роді з уваги на те, що на другий день мали дуже вчасно вставати і виїхати, не пробовав задержувати его і томити питаннями.

О 5 години рано, в день весіля, укладав Антін свій подорожний куфер на возі Мурфіґо і оба відїхали до Баллікінкопе.

Тут мали они наймити підводу і взяти з собою дружбу.

Той важний уряд припав Мік-Мекови, передчасно полісїлому помічникови доктора Кена, котрий на рано дістав відпустку від свого настоятеля. Довго не міг він забавити і Тоні обіцяв, що зараз по вінчаню привезе его до Баллікінкопе возом, котрим молода пара мала їхати до залізниці.

Роді знов мав провести мс. Слеттері до Бовін Гавзу, аби єї розірвати в перших годинах розлуки з дочкою. При тим мав він ще досить часу зложити Брідине віно в Народнім банку, котрий замикано аж о третій годині з полудня. Молода пара мала забавити в Дублині тиждень і Роді надієв ся, що до їх повороту він успеє полагодити цілу справу з своїм дідичем і разом з ними перенести ся на постійне мешканє до Бовін.

Що скаже на те вдова Слеттері, его мало обходило; певна річ, що він і Тоні дадуть собі раду з одною старою бабою.

Мік-Мек ждав вже на них в Баллікінкопе і они не задержуючись — бо старий Мурфі

республіка виповісти війну республіці Гондурас а в республіках Гватемала і Костаріка настали також непокої. Нікараґва, Гондурас і Сан Сальвадор заключили були в 1895 р. союз і утворили одну велику середно-американську республіку. Видко, що тота велика республіка тепер розбила ся. Гватемала і Костаріка суть дві федеративні республіки, отже можна здогадувати ся, що в одній і другій федераціях розлітає ся. Наконець Панама або Істмо єсть одним з девяти департаментів, що творять республіку Колумбію. Коли Панама відорвала ся від Колумбії, то значило би, що й ся республіка розпадає ся. Але в Панамі єсть як звісно канал панамський, котрий хоч і не готов та пожер вже великі гроші, має своє значінє для Сполучених Держав, отже може легко бути, що в цій справі стоїть поза кулісами вашінґтонське правительство.

Новинки.

Львів дня 7-го листопада 1903.

— **Нафтовий картель.** Після виданого недавно урядового комунікагу справа утвореня нафтового картелю буде векорі полагоджена. На засіданю рафінерів нафти більшість фірм підписала вже картелевий протокол: прочі мають підписати найдалше до 7 с. м. Рафінерії мусять зобов'язати ся покривати ціле запотребованє роши виключно в товаристві „Petrolea“ за ціну 5 К за 100 клг. Іосо Борислав, при ціні рафінади 36 К за 100 клг. Іосо Богумін. Коли ціла рафінада піднесе ся, продуценти одержать половину надвишки, а так само обов'язує на відворот при упадку ціни нафти. Австрійська нафта буде дешевша о 1½ до 2 кор. на 100 клг. від привезеної з заграниці. Веі менші галицькі рафінерії приступили до контингентової умови, так, що продуценти роши в Галичині узяскають пересічно ціну 4½ до 5 К за 100 клг. роши. Тепер ведуть ся переговори в справі запевненя вивозу галицької нафти до Німеччини. — Наслідком задуманого нафтового кар-

телю ціна нафти підскочила у Львові з 13, 14 і 15 кр. за літр на 17 19 і 20 кр., а коли картель буде остаточно з'організований, ціна нафти підскочит ще висше.

— **Загальні збори товариства взаємної помочи дяків** гр. кат. станиславівської єпархії, відбудуть ся дня 1 грудня с. р. в Станиславові в сали єпископської консисторії, ул. Липова. Порядок денний: 1. О год. 9 богослуженє в катедральній церкві. 2. О год. 11 відкрите зборів. 3. Вибір предсідателя, містопредсідателя і двох секретарів на час загальних зборів. 4. Sprawozdanie секретаря з діяльности виділу за час від послідних загальних зборів і з оборота фондами товариства за минувші роки як також о уміщеню маєтку. 5. Вибір комісії до провіреня білянсу і рахунків товариства. 6. Вибір вісьмох членів і чотирох заступників до нового виділу. 7. Льокація зелізного фонду. 8. Розділ диспозиційного фонду. 9. Іменованє почетлих членів і 10. Внесеня членів.

— **За убиство Оранжевої** і єї служниці Рифки Шпінерівної станули вчера перед судом присяжних: головний винувник Йосиф Червений, родом з Березовець, літ около 20, служив у Львові, сидів вже за обманство 5 місяців у в'язниці і за якусь провину 1 місяць в арешті. Єсть то мужчина низького росту, чорнявий, кріпкий, дивить ся щиро; єго помічник Йосиф Вершхолек, родом із Старомістя, літ 33, караний вже по 6 неділь, 6 і 10 місяців тяжкої в'язниці за крадіж, за волокитство і піянство, а тепер має ще відповідати за крадіж в Долині, котрої допустив ся в 1895 р. в касарні сторожи скарбової; — Людвик Радзевич, сторож, літ 36, жонатий, бездітний, родив ся у Львові, караний за крадіж 2- і 6-місячною в'язницею. Він обжалований о то, що давав поміч в убистві. Вершхолек не хотів вчера зраніть як вийти з казни, кидав ся, не давав ся вивести, кидав мискою, бив головою об мур і був дуже роздрознений. Треба було кількох стражників, щоби єго успокоїти і завести до сали розправ.

— **Зашиванє серцевих ран.** У варшавських шпиталях лучили ся два случаи видіченя серцевих ран через зшитє. Є то новий і дуже важний причинок до розвою науки хірургії, бо доси лікарі уважали серце органом нетикальним. Перший досвід в тім напрямі зробив в 1896 р. др. Парацаві в Римі, котрий зашив серцеву рану одного робітника, зраненого в груди.

— **Мешканє Папи Пія X.** В тих днях викинують мешканє для папи Пія X. котрий не хотів мешкати в апартаментах покійного Льва XIII. на першій поверсі, а зажадав, щоби єму уряджено мешканє на другій поверсі. Оно складає ся із спальні, їдальні, кабінету та каплиці і лучить ся внутрішніми сходами з мешканєм давного папи, котре Єв. Отець призначив на прийняті.

— **Смерть під колесами воза.** Дня 3 с. м. на зелізничім двірці в Заболоті коло Живця тяжко наладований камінем віз одного господаря переїхав ученика П. кл. народної школи, сина боднарського робітника. Кусяка. Хлопець погіб на місці під колесами, котрі переїхали єго на пів і поломали єму ноги та роздавили грудну клітку.

— **Нещаслива пригода.** На бориславскім зелізничім двірці відірвала локомотива підчас шибованя робітникови Розенбергови обі ноги. По тимчасовім осмотреню хотіли нещасного перенести до шпитала, однак він помер по дорозі.

— **Торговля дівчатами.** В Будапешті засуджено в тих днях за вивіз дівчат до Москви та Риги дві давні шансонїстки: Марию Гайнак на 30 днів арешту і 300 К гривни і Анну Сарреті на 20 днів арешту і 200 К гривни.

— **Самоубийство віцеконсуля.** Німецький віцеконсуль в Глєсго, Отто Фронде, відобрав собі овогда жите вперстрілом з револьверу.

— **Студент дефравдантом.** З Берлина доносять, що член виділу тамошнього товариства запомоги студентів техніки, Кінель, вибрав на щадничу книжочку товариства 6.000 марок і протратив їх в товаристві лубки. Кінеля арештовано. Молодіж дуже обурена тим фактом.

— **Пес злодієм.** В Пешті лучила ся цікава подія: Тамашна квілерска фірма братів Цірнер мала оправити два бриланти вартости 20.000 К. Підчас тої роботи віддалив ся Цірнер із склепу, замкнувши єго перед тим. Коли повернув по 10 мінутах, бриланти не було. Повідомлено сейчас про те поліцію, а слідчий агент перешукав всіх робітників в тій торговлі, однак всьо надармо. Нараз побачив агент малого песика і на загальне зачудованє запитав ся, чи того песика не було в вартаті підчас неприсутности шефа. Коли агент одержав потверджуючу відповідь, рішучо заявив, що пес мусів зїсти бриланти. Занесено песика до ветеринарийного інститута, убито, і по

трохи навіть нечемно відмовив дружбі на єго просьбу випити разом чарку гіркої — поїхали до Бовін Гавзу.

Приїхали на місце перед девятою годиною і навіть молодий не дав собі два рази говорити, коли мс. Слеттері просила гостей „істи не унимаючись, бо до обіду далеко, а діти мають ще перед собою далеку дорогу“.

Вдова була видимо абентежена і неспокійна, однак то видавало ся цілком природним, коли розважить ся, що весіля, похорони і інші подібні події викликають у всіх женщин велику нервовість.

Додаймо ще до того, що яснозелена шовкова сукня мс. Слеттері дала ся запняти лише при незвичайнім напруженю сил єї і Бріди, що єї ноги, що мали число вісім, мусіли втиснути ся в американські черевики число сім, то абентеженє і прояви неспокою у неї стануть кождому зрозумілими.

Без сумніву, що лише з неуваги назвала она Родіого „старою змією“, але она сейчас попросила о прощєнє і трясла рукою як підоймою при помпі, а вкінці ударила єго в лубови по лицю, але так що ще по кількох годинах знати було сліди пальців.

Мік-Мек успішив їй сейчас з помічю, витягнувши велику фляшку якоїсь острої мішанини з кишени, котрої уживають при операціях, в случаях омліня або при витяганю зубів. Завдяки єго знаню жіночої вдачі взяв він з собою з міста ту фляшку до кишени.

Лиш один раз понюхала вдова того запаху і здавало ся, що дістала удару, але по малій хвили то переминуло і она заявила:

— Ні, то може майже голову розірвати! Мене дивує, що така тонка фляшка не розлетить ся на тисяч кусників. Дякую, пане Мік-Мек, то справді мені допомгло.

Бріда, як велів звичай, мала на собі поцеласту сукню з множеством нашитих срібних

гузиків. Она виглядала в ній так красно, що Мік-Мек мусів виявити своє вдоволенє порядним ударом Тоніого в плече і кількома штовханцями.

По смачнім, ситім сніданю, що скінчило ся необмеженим спожитєм пампухів і горівки, нагадав годинник веселому товариству, що час вибирати ся до церкви.

Куфер Тоніого і цинову скринку Бріди прив'язав син наймита, що з величезною шовковою стяжкою в дірці від гузика обіймив печестне місце візника, до заду воза і мс. Слеттері сама хотіла всідати на віз, коли Роді, торкнувши єї в рамя, тихо спитав:

— Ви забули о одній дрібниці, мс. Слеттері; а як там з депозитовим квітом?

Вдова засьміяла ся нервово, майже гістерично і почала глядати в кишени.

— Не диво, мр. Мурфі, що ви до того довели. На таку „дрібницю“ ви не забули би навіть підчас власного похорону, по дай Боже, аби як найскорше — о, я хотіла сказати, аби на то ще як найдовше ждати! Так — ось квіт, маєте єго. Сімсот фунтів. А тепер скорє, поміжіть мені сісти на віз, я вже не така легка як тоді, коли іхала до свого вінчаня.

Роді довшу хвилю приглядав ся паперови, аби впевнити ся, чи стоїть там написано „сімсот фунтів.“ Відтак обережно зложив квіт, зложив єго до своєї нотатки і легше зітхнувши, поміг вдові відістати ся на віз та сів відтак єам побіч неї.

Бріда сиділа коло візника, а Тоні іхав з своїм дружбою на другім возі.

Мс. Слеттері остала вірною своєму рішеню, що справити тихе весіле. Крім сьвященика, паламаря та урядника не було нікого чужого при вінчаню.

Зібрані усталили ся перед престолом і розпочала ся служба Божа.

Мс. Слеттері повнила подвійний уряд:

свахи і дружки і коли білі рукавички молодої не хотіли злізати з пальців, здерла она їх просто в Брідиної руки, так що кождий палець в окрема був вивернений і сторчав як кілоць. Цілий прочий час Богослуженя ужила вдова на те, аби рукавички знов відвернути, при чім так голосно сопіла, що перешкаджала другим в слуханю відправи.

Вкінці Тоні і Бріда стали після всяких Божих і людських прав мужем і жінкою; сьвященик подаючи їм руку, зложив свої жєлання, а Мік-Мек зробив із свого права дружби ужиток і зложив горячий поцілунок на устах молодої.

Коло церковних дверей попрощали ся мс. Слеттері і Мурфі з своїми дітьми, обвинули їм тепло ноги і гляділи вогкими очима за відїзджаючим возом, на котрім побіч фірмана засів і Мік-Мек. Той послідний махав до полишивших ся старим черевиком, який після старого ірландського звичаю кинула за молодими мс. Слеттері, але замість поцілити молодих в плечі, мало що не вибила Мік-Мекови очий.

Обє старі іхали цілу дорогу до Бовін Гавзу досить мовчально. Уява Мурфіого займала ся живо думками, як він уживє тих сімсот фунтів, котрих квіт спочивав в єго кишени. З такою сумою грошей почув він себе знов цілком молодим і ваки доїхав до Бовін Гавзу, постановив собі, що возьме якусь меншу ферму як Кільманаґен та займе ся виключно випасанєм коров і то чорних ірландско-анґлійської породи.

— О такі корови майже бють ся різники! — воркнув півголосом до себе.

— Що ви сказали? — спитала вдова — я не дочула.

— О, даруйте мс. Слеттері, я лиш так про себе.

Прибувши до Бовін Гавзу, засіли обє знов за столом до обіду. Роді подякував за горівку,

отвореню его жолудка, найдено там не лише ті два брилянти, але ще і інші дорогі камені та золоті прикраси.

— **Важно для пань.** Товариство „Труд“ поручає ласкавим взглядам Впв. Пань наших: Салон мод заосмотрений вже третій раз в тім сезоні в великий вибір прегарних капелюхів. Замоваля з провінці! виконуємо зараз, просимо тільки подати вік і чи лице особи, для котрої замовляє ся, округле чи подовгате. Наш салон мод здобув собі вже славу перворядного салону в столиці нашого краю. Робітня суконь. До сеї робітні придбалисьмо велике число добре вишколених фахових сил, так, що опізнюваня в виконаню робіт не повинні бути. Помимо того просимо наших Впв. Пань, щоби з замовленнями своїми поспішили, аби-сьмо не знайшли ся в тім прикрім положеню, що всі замовленя суконь перед съятами по будемо могли на час виконати, а се було би для нас вельми прикре. При сій нагоді подаємо до відомости, що маємо в запасі всілякі підшевки в найлучшій якості, як: моребатисти, брукселіни, сатини, кльоти, всілякі шовки і півшовки, як також роги, стальки, підпашки, борти, тасьми, аплікації, гафти і прочі. Краватки фабричні і випиваві в великім виборі, шельки і інші виробі гумієлястичні. На провінцію висилає ся за післяплатою. Робітня біля виконує комплетні виправи від найдешевших до найвибагливіших з власного або доставленого матеріалу. Весільні виправи просимо замовляти бодай два місяці наперед. Приймає ся і виконує ся також біла на штуки. — Відділ гафтарський приймає і виконує гафти звичайні, монограми і всілякі роботи артистичні. — Конфекція дамська. Придбавши добру силу фахову, що довгі літа занята була в заграничних робітнях конфекції дамскої, виготовляємо в діл сеї входячі одежі на разі тільки на замовленя з матеріалу нашого або доставленого нам. — *Дирекція.*

— **Землетрясеня.** З Градця доносять, що ві второк о 12 15 год. в ночи дало ся чути в адельберекім повіті сильне землетрясеня. Також з Лондону звіщають, що перерву, яка наступила в телеграфічнім руху в суботу по полудни у Франції та Англії, спричинило землетрясеня, що навістило перске місто Туршіц. Там згнуло під звалищами домів 350 людей, а багато є ранених. З великого базару полишило ся ледви 32 крамниці, а 183 фабрик ки-

лимів розпало ся в руїну. Ціле місто знакло з поверхні землі.

— **Кровава бійка на двірці в Делятині.** Оногди розіграла ся на двірці в Делятині цікава і оригінальна подія. В хвили, коли полудневий поїзд в'їздив на стацию, роздав ся наперед брязкіт вибиваних шиб в вікнах поїзду, а по отвореню дверей воза, вискочило на перон з криком кількох людей, що спіймали ся за барки і верещали щось до себе в незрозумілій мові. То били ся цигани. По одній стороні станув старший циган з жінкою, по другій трех молодших циганів. Борба ставала чим раз горячіша, аж перемінила ся нараз в просту різню. Блиснули довгі босяцкі ножі і кругом зачала ляти ся кров. Трех молодших циганів кинуло ся з ножами на свого противника, котрого жінка боронила хоробро довгими ножицями. Наколи би не публіка і залізнична служба, що кинула ся сейчас розривати тую окривавлену масу людских тіл, було би не обійшло ся без жертв. Опісля виявило ся, що одні і другі були торговцями перських килимів і прибули до Делятина, щоби тут розпродати свій товар. Обава конкуренції була причиною тої авзятої бійки. — Ров'яреніх циганів арештовано. За ними іхали вози повні диванів, котрих, здає ся, не продадуть в Делятині.

— **Пригода на сцені.** Підчас представлення „червоношкірих“ в льондонськім гіподромі лучила ся сумна пригода. Під кінець представлення кілька індійских човнів мало сплинути разом з водопадом на арену повну води. Чоловік, котрий мав на вершку водопаду вскочити до одного човна, посовгнув ся і упавши на діл в висоті 40 стіп, убив ся на місці.

— **МЛИН на продаж.** Дня 14 падолиста с. р. о 2-ій годині по полудни відбуде ся в громадскім уряді в Волоскім селі коло Болехова, ліцитація млина з двома каменями, разом з домом і огородом, простору одного морга і з пялою на різане різних матеріалів. Ціна 2000 К. Вадиюм 10 прд. Зголошувати ся належить до уряду громадского в Волоскім селі, почта Болехів.

але за те з подякою приймив філіжанку чаю, яку ему господина подала.

Обое — як то звичайно буває по більших зворушеннях — були задумчиві і мовчаливі.

Вкінці Роді не міг побороти свого бажання, аби похвалити ся своїми намірами і відозвав ся:

— Маю намір покинути Кільманген.

— Так? Після моєї думки, то ви властиво вже надто старі, аби гадати про які небудь зміни. У ваших літах звичайно гадає ся вже лиш о переносинах на ферму шість стіп довгу а три широку — відповіла вдова холодно.

Але Родіого не легко було збити і він не зважаючи на ті значучі слова, говорив дальше:

— Тоні схоче може за гроші, — які я — які він дістав би з Кільмангена, зужиткувати і купити який вуслик землі недалеко від Бовін Гавзу.

— Ту було би дуже вигідно для него.

— А тепер мушу вас попрощати, мс. Слеттері, бо коли схочу полагодити ще нині мою орудку в Баллікінкопе, то найвисший час виїхати в дорогу. Тому прощайте, спасибі за го-стину, многі літа вам і тим, що розлучили ся з нами. Дай Боже, аби ми обов дожили часу, коли з кожного вікна в Бовін Гавзі буде виглядати маленьке дитиняче личко.

Так говорячи встав і простягнув до вдови руку.

Але она не звертаючи найменшої уваги на слова мр. Мурфіого, оперла ся обома ліктями о стіл і так відозвала ся:

— І справді гадаєте, мр. Мурфі, переписати ще нині Брідині гроші на ваше власне імя?

Роді трохи змішав ся, однако відповів до-сить певно:

— Очевидно, пані і то найпівніше до двох годин.

— Ну, я на вашім місці оглянула би ще раз трохи уважнійше квіт, аби не виставити ся на посміховище цілої околиці!

Зимний піт виступив на чоло Родіого. Він витягнув чим скорше з кишені квіт, розложив его перед собою на столі і почав ему уважно приглядати ся, відчитуючи зміст слово за словом. Квіт видав ся ему цілком добрим.

„Гібернійський банк зобов'язує ся виплатити сімсот фунтів готівкою пани Слеттері або властителяви того квіту за его оказаням“.

Нараз мов блискавка мигнула в его голові гадка: Квіт не мав підпису і не мав для него ніякої вартости.

Аж в горлі его стиснуло і він лиш з трудом промовив:

— Ви сего не підписали, мс. Слеттері!

— Ні, не підписала і що більше, не маю підписати! — скрикнула вдова дрожачим від гніву голосом. — Так, мр. Мурфі, мировий судия, предсідателю окружного повітового суду, обманче і брехачу! Я про все дізнала ся і то вже перед чотирма днями. Чи ви гадаєте, що я дала би мою Бріду першому ліпшому чоловікови, про котрого би не розвідувалась, який він і що за один, хоч бідний Ангін все таки з своєї найгіршої сторони ліпший, як чоловік, що его сплотив з найгіршою? Так, хлопчище вчора вечером оповів мені цілком подрбно про всі ваші обманства і брехні власними устами і на колінах просив, аби ему простити. З него зроблю я ще чоловіка, не лише задля дочки, лише тому, що я его полюбила як сина.

— Тоні, Тоні вам розповів? — вицідив змішаний Мурфі.

(Конець буде).

Господарство, промисл і торговля.

— **Рахунок краевого товариства кредитового урядників і сьвященників,** стоваришеня зареєстрованого з обмеженою порукою у Львові, за місяць жовтень 1903.

Стандовжний:

	Кор. сот.
1. Уділи членів	13.850 18
2. Фонд резервовий	797 22
3. Вкладки щадн.: Кор. сот.	
а) стан на початку міс.	73.353 30
б) вложено в жовтні	5.796 30
разом	79.149 67
в) винято в жовтні	— —
Позистає з кінцем місяця	74.171 91
4. Сальдо побраних процентів	3.491 82
5. Побрана провізія від посередництва в обезпеч. жит.	430 62
6. З рахунку різних сторін	191 34
7. Непіднята дивіденда	81 75
8. Кредит банковий	5.700 —
Сума	98.714 84

Станчинний:

1. Пожички уділені на скрипти і векслі: Кор. сот.	
а) стан на поч. місяця	92.605 57
б) уділено в жовтні	11.287 —
разом	103.892 57
в) сплачено в жовтні	8 888 35
Стан з кінцем місяця	95.004 22
2. В щадниці почт. (оборот чек.)	226 28
3. Льокації в тов. кред. і банках	1.151 12
4. Движимости	469 80
5. Кошти заснованя	386 30
6. „ адміністрації	742 11
6. Готівка в касі з д. 30/9	735 84
Сума	98.714 84

Членів прибуло 8, убуло —, остало з кінцем вересня 1903 всіх членів 323 з 371 декларованими уділами в сумі 18.550 К.

Уділ членський 50 кор. платний також ратами; вписове 2 кор.

Товариство приймає вкладки щадничі і oproцентує їх по 4½%; позички уділяє на 7½%.

Також посередничить тов. в заключуваню обезпечень житевих всякого рода.

— **Ціна збіна у Львові дня 6 падолиста:** Ціна в коронах за 50 кільо у Львові. — Пшениця 7·80 до 8·10; жито 6·40 до 6·50; овес 5·40 до 5·80; ячмінь пашний 4·75 до 5·10; ячмінь броварний 5·25 до 5·50; ріпак 9·25 до 9·50; льнянка — до —; горох до вареня 7·50 до 8·25; вика 5·— до 5·30; бобин 5·— до 5·25; гречка — до —; кукурудза нова 6·10 до 6·30; хміль за 56 кільо 180— до 195—; конюшина червона 55— до 60—; конюшина біла 45— до 77—; конюшина шведська 45— до 60—; тимотка 23— до 25—.

ТЕЛЕГРАФИ.

Берно 7 падолиста. Сейм ухвалив закон, признаючи сеймову комісію угодову за постійну.

Чернівці 7 падолиста. Вчора знову не відбуло ся засідане сейму, позаяк послі Румуни і Вірмено-Поляки не явили ся.

Париж 7 падолиста. Архієпископ в Руан видав пастирське послане до духовенства, щоби оно здержало ся від політики, бо то може принести лиш шкоду духовенству і справі церкви.

Париж 7 падолиста. Король грецький зложив вчора візиту французскому міністрови справ заграничних Делькасови.

Софія 7 падолиста. Княг. Климентина, матір кн. Фердинанда Болгарского, звернула ся до кількох монархів представляючи сумне положене Македонців, що втекли до Болгарії. Отже сими днями С. В. Цісар Франц Йосиф прислав на ту ціль на руки австро-угорского репрезентанта в Софії 10.000 франків.

За редакційю відповідає: Адам Креховецкий.

Ц. к. уприв. галицький акційний

БАНК ГІПОТЕЧНИЙ

подає до відомости

що всі видані центральним Заведенем у Львові
находячі ся в обігу

4¹/₂% касові асигнації

опроцентовані будуть

почавши від дня 1-го жовтня 1903

по 4% з 90-дневним виповідженем

а всі зістаючі в обігу

4% касові асигнації

опроцентовані будуть

почавши від дня 1-го вересня 1903

по 3¹/₂% з 60-дневним виповідженем

Львів, дня 24 червня 1903.

Дирекція.

Лиш власного виробу

ШТУЧНИХ НАВОЗІВ

Першого Галиц. Товариства Акційного .
для Хемічного промислу у Львові
ул. КОСТЮШКА Ч. 10.

Цінники висилає ся на жадане
відворотно.

Відділ товаровий

львівської філії

БАНКУ ГАЛИЦЬКОГО

для торгівлі і промислу у Львові.

Доставляє добірного вугля камінного з першорядних
краєвих і горішно-плезких копалень франко, до кожної зе-
лїзничої стації і приймає порученя в своїм бюрі у Львові

улиця Ягайлонська Ч. 3

а на вуголь краєвий також через своїх
заступників пп :

А. Качоровского в Ряшеві.
Вільгельма Арнольда в Станиславові.
Давида Тансбавма в Череворску.

Головна агенція дневників

СТ. СОКОЛОВСКОГО

у Львові, пасаж Гавсмана ч. 9,

приймає пренумерату і оголошеня до всіх днев-
ників краєвих і заграничних.

До „Народної Часописи“ і „Газети Львівської“ може
принимати оголошеня виключно лиш ся агенція.